



English

## **Using the Pen**

To write text or select items on the screen, touch the tip lightly to the screen and then lift it.

If your pen is not used for ten seconds, it automatically turns off. To turn it on, either touch it to the screen and lift it or press the button on the side of the pen.

To perform a right-click action, press the button on the side of the pen when selecting an item on the screen.

The digital pen uses inherent pressure sensitivity, so you can create a bolder stroke by pressing harder on the screen with the digital pen. Pressure sensitivity may not be enabled or supported depending on the application or program.

Be sure that the pen is screwed together securely to ensure that the antenna functions properly.

Periodically check for firmware updates at <http://www.hp.com>.

## العربية استخدام القلم

لكتابة النص أو تحديد العناصر على الشاشة، المس الشاشة خفيفاً بطرف القلم ثم ارفعه عن الشاشة.

في حالة عدم استخدام القلم لمدة عشر ثوانٍ، يتوقف القلم عن التشغيل تلقائياً. لتشغيل القلم، المس الشاشة بالقلم ثم ارفعه أو اضغط على الزر على جانب القلم.

لتمثيل النقر بالزر الأيمن اضغط الزر الموجود على جانب القلم عند اختيار الأشياء على الشاشة.

القلم الرقمي حساس للضغط لذا إذا أردت رسم الخط العريض فاضغط عليه بشكل أقوى. قد تكون حساسية الضغط غير ممكنة أو غير مدعومة استناداً إلى التطبيق أو البرنامج.

تأكد من أن القلم مركب بإحكام لضمان عمل الهوائي على ما يرام.

تحقق دورياً من تحديثات البرنامج الثابت على <http://www.hp.com>.

Bahasa Indonesia

## **Menggunakan Pena**

Untuk menulis teks atau memilih item pada layar, sentuhkan ujungnya perlahan ke layar lalu angkat.

Jika pena Anda tidak digunakan selama sepuluh detik, pena akan mati secara otomatis. Untuk menyalakannya, sentuhkan pena ke layar dan angkat atau tekan tombol di samping pena.

Untuk melakukan tindakan klik kanan, tekan tombol di samping pena saat memilih item pada layar.

Pena digital menggunakan sensitivitas tekanan bawaan, sehingga Anda dapat membuat goresan yang lebih tebal dengan menekan pena digital lebih keras pada layar. Sensitivitas tekanan dapat tidak diaktifkan atau didukung bergantung pada aplikasi atau program.

Pastikan pena dipasang dengan kencang untuk memastikan antena berfungsi dengan benar.

Periksa pembaruan firmware secara berkala di <http://www.hp.com>.

Čeština

## **Použití pera**

Pokud chcete napsat text nebo vybrat položky na obrazovce, lehce se hrotem dotkněte obrazovky a poté hrot zvedněte.

Pokud pero nepoužíváte po dobu deseti sekund, automaticky se vypne. Zapnete je buď dotykem pera na obrazovku a jeho zvednutím nebo stiskem tlačítka na straně pera.

Kliknutí pravým tlačítkem provede tak, že zároveň s výběrem položky na obrazovce stisknete tlačítko na straně pera.

Digitální pero je citlivé na tlak, proto můžete silnějším zatlačením pera na obrazovku psát silnější čáry. V závislosti na aplikaci nebo programu nemusí být funkce citlivosti na tlak aktivována nebo podporována.

Ujistěte se, že pero je pevně sešroubováno, čímž se zajistí správná funkce antény.

Pravidelně kontrolujte dostupnost nového firmwaru na webové stránce <http://www.hp.com>.

Dansk

## **Brug af pennen**

Sådan skrives tekst eller vælges elementer på skærmen: Hold spidsen let mod skærmen, og løft den derefter.

Pennen slukkes automatisk, hvis den ikke bruges i ti sekunder. Du kan tænde den igen ved enten at lade den berøre skærmen og derefter løfte den eller ved at trykke på knappen på siden af pennen.

En højreklikshandling udføres ved at vælge en enhed på skærmen og trykke på knappen på siden af pennen.

Den digitale pen har indbygget trykfølsomhed, så du kan udføre et kraftigere strøg ved at trykke hårdere på skærmen med den digitale pen. Trykfølsomhed er muligvis ikke aktiveret eller understøttet afhængigt af app'en eller programmet.

Kontrollér, at pennen er skruet fast sammen, så antennen fungerer korrekt.

Tjek for opdateringer med jævne mellemrum på <http://www.hp.com>.

Deutsch

## **Verwenden des Stifts**

Um Text einzugeben oder Elemente auf dem Bildschirm auszuwählen, berühren Sie mit der Spitze des Stifts leicht den Bildschirm und heben Sie ihn dann an.

Wenn Ihr Stift zehn Sekunden lang nicht in Gebrauch ist, schaltet er sich automatisch aus. Um den Stift einzuschalten, berühren Sie damit entweder den Bildschirm und heben ihn dann an, oder Sie drücken die Taste an der Seite des Stifts.

Um eine Rechtsklick-Aktion auszuführen, drücken Sie die Taste an der Seite des Stifts, wenn Sie ein Element auf dem Bildschirm auswählen.

Der digitale Stift verfügt über einen Drucksensor, sodass Sie durch festeren Druck einen breiteren Strich erzielen können. Die Druckempfindlichkeit ist womöglich nicht aktiviert, je nach Anwendung oder Programm.

Vergewissern Sie sich, dass der Stift fest verschraubt ist, um sicherzustellen, dass die Antenne ordnungsgemäß funktioniert.

Suchen Sie regelmäßig nach Firmware-Updates unter <http://www.hp.com>.

Español

## **Uso del lápiz**

Para escribir texto o seleccionar elementos en la pantalla, toque la pantalla con la punta del lápiz suavemente y aléjelo.

Si su lápiz no se usa durante diez segundos, automáticamente se apaga. Para encenderlo, toque la pantalla con el lápiz y aléjelo o presione el botón que está junto al lápiz.

Para realizar la acción equivalente al clic derecho, presione el botón que está al lado del lápiz cuando seleccione un elemento de la pantalla.

El lápiz digital usa la sensibilidad inherente a la presión, de forma que puede crear un trazo más grueso al presionar el lápiz con más fuerza sobre la pantalla. Según la aplicación o el programa, es posible que no se habilite o admita la sensibilidad inherente a la presión.

Asegúrese de que el lápiz esté enroscado firmemente para garantizar el correcto funcionamiento de la antena.

Consulte <http://www.hp.com> con regularidad para obtener las actualizaciones de firmware.



Ελληνικά

## **Χρήση της γραφίδας**

Για να γράψετε κείμενο ή να επιλέξετε στοιχεία στην οθόνη, ακουμπήστε απαλά τη μύτη στην οθόνη και έπειτα σηκώστε τη.

Εάν η γραφίδα δεν χρησιμοποιηθεί για δέκα δευτερόλεπτα, απενεργοποιείται αυτόματα. Για να την ενεργοποιήσετε, ακουμπήστε τη στην οθόνη και σηκώστε τη ή πατήστε το κουμπί στο πλάι της γραφίδας.

Για να κάνετε δεξί κλικ, πατήστε το κουμπί που βρίσκεται στο πλάι της γραφίδας όταν θέλετε να επιλέξετε ένα στοιχείο στην οθόνη.

Η ψηφιακή γραφίδα διαθέτει ευαισθησία πίεσης, ώστε να μπορείτε να γράφετε πιο έντονα πατώντας τη γραφίδα με μεγαλύτερη πίεση επάνω στην οθόνη.

Η ευαισθησία της πίεσης μπορεί να μην είναι ενεργοποιημένη ή να μην υποστηρίζεται σε ορισμένες εφαρμογές ή προγράμματα.

Βεβαιωθείτε ότι η γραφίδα είναι καλά βιδωμένη για να διασφαλίσετε τη σωστή λειτουργία της κεραίας.

Ελέγχετε ανά διαστήματα για ενημερώσεις υλικολογισμικού στη διεύθυνση <http://www.hp.com>.

Français

## **Utilisation du stylet**

Pour écrire ou sélectionner des éléments à l'écran, appuyez légèrement sur l'écran avec la pointe du stylet, puis relâchez la pression.

Si vous n'utilisez pas le stylet pendant 10 secondes, il s'éteint automatiquement. Pour l'allumer, appuyez sur l'écran avec sa pointe, puis relâchez la pression ou appuyez sur le bouton situé sur la partie latérale du stylet.

Pour effectuer un clic droit, appuyez sur le bouton du stylet lorsque vous sélectionnez un élément à l'écran.

Le stylet numérique utilise une sensibilité à la pression inhérente. Vous pouvez donc tracer un trait plus gras en appuyant plus fort sur l'écran avec le stylet numérique. La sensibilité à la pression peut ne pas être activée ou prise en charge selon l'application ou le programme.

Vérifiez que le stylet est bien vissé pour garantir que l'antenne fonctionne correctement.

Vérifiez régulièrement si des mises à jour du micrologiciel sont disponibles sur <http://www.hp.com>.

Hrvatski

## **Upotreba olovke**

Da biste pisali tekst ili odabrali stavku na zaslonu, lagano vrhom olovke dodirnite zaslon, a zatim je podignite.

Ako olovku ne koristite deset sekundi, automatski će se isključiti. Da biste je uključili, dodirnite njome zaslon i podignite je ili pritisnite gumb na bočnoj strani olovke.

Da biste izvršili radnju dostupnu desnom tipkom miša, pritisnite gumb na bočnoj strani olovke pri odabiru stavke na zaslonu.

Digitalna olovka sama je po sebi osjetljiva na pritisak, što vam omogućuje postizanje debljih poteza jačim pritiskom na zaslon. Osjetljivost na pritisak ovisi o aplikaciji ili programu.

Provjerite je li olovka dobro pričvršćena da bi antena ispravno funkcionirala.

Povremeno provjerite ima li ažuriranja firmvera na adresi <http://www.hp.com>.

Italiano

## **Utilizzo dello stilo**

Per scrivere testo o selezionare elementi sullo schermo, toccare leggermente lo schermo con la punta e sollevarla.

Se lo stilo non viene utilizzato per dieci secondi si spegne automaticamente. Per accenderlo, toccare lo schermo con lo stilo e sollevarlo, oppure premere il tasto sul lato dello stilo.

Per eseguire un clic destro, premere il tasto sul lato dello stilo durante la selezione di un elemento sullo schermo.

Per lo stilo digitale si utilizza la sensibilità alla pressione, pertanto è possibile ottenere un tratto più deciso esercitando con lo stilo una maggiore pressione sullo schermo. La sensibilità alla pressione potrebbe non essere abilitata o supportata a seconda dell'applicazione o del programma.

Assicurarsi che lo stilo sia avvitato saldamente per garantire il corretto funzionamento dell'antenna.

Verificare periodicamente la disponibilità di aggiornamenti del firmware all'indirizzo <http://www.hp.com>.

Magyar

## **A toll használata**

A képernyőn való íráshoz vagy a képernyőn megjelenő elemek kiválasztásához finoman érintse a toll hegyét a képernyőhöz, majd emelje fel.

Ha tíz másodpercig nem használja, a toll automatikusan kikapcsol. A toll bekapcsolásához érintse a tollat a képernyőhöz, majd emelje fel, vagy nyomja meg a toll oldalán található gombot.

Jobb kattintásos művelet végrehajtásához nyomja meg a toll oldalán található gombot, amikor egy elemet választ ki a képernyőn.

A digitális toll nyomásérzékeny, ezért a képernyőt a digitális tollal erősebben megnyomva erősebb vonást hozhat létre. Előfordulhat, hogy bizonyos alkalmazások vagy programok esetében a nyomásérzékenységre épülő funkciók nem engedélyezettek vagy támogatottak.

Az antenna megfelelő működése érdekében szorosan húzza meg a toll menetét.

Rendszeresen ellenőrizze az elérhető firmware-frissítéseket a <http://www.hp.com> webhelyen.

Nederlands

## **De pen gebruiken**

Als u tekst wilt schrijven of items wilt selecteren op het scherm, tikt u licht met de punt op het scherm en tilt u deze op.

Als de pen gedurende tien seconden niet wordt gebruikt, wordt deze automatisch uitgeschakeld. Om de pen aan te zetten tikt u deze op het scherm en tilt u deze op of drukt u op de knop aan de zijkant van de pen.

Als u wilt rechtsklikken, drukt u bij het selecteren van een item op het scherm op de knop aan de zijkant van de pen.

Door de drukgevoeligheid van de digitale pen kunt u een vette streep maken door harder op het scherm te drukken met de pen. Mogelijk wordt de drukgevoeligheid niet ingeschakeld of ondersteund, afhankelijk van de toepassing of het programma.

Schroef de pen goed ineen zodat de antenne goed werkt.

Controleer geregeld op firmware-updates op <http://www.hp.com>.

Norsk

## **Bruke pennen**

Berør tuppen lett på skjermen og løft den igjen for å skrive tekst eller velge gjenstander på skjermen.

Hvis pennen ikke brukes på ti sekunder, skrus den av automatisk. For å skru den på berører du enten skjermen og løfter igjen eller trykker på knappen på siden av pennen.

Når du skal høyreklikke, trykker du på knappen på siden av pennen når du velger et element på skjermen.

Den digitale pennen benytter naturlig trykkfølsomhet, slik at du kan lage en tykkere strek ved å trykke hardere på skjermen med den digitale pennen. Trykkfølsomhet er kanskje ikke aktivert eller støttes ikke, avhengig av applikasjonen eller programmet.

Sørg for at pennen er skrudd sammen riktig for å sikre at antennen fungerer som den skal.

Se etter firmwareoppdateringer på <http://www.hp.com> med jevne mellomrom.

Polski

## **Korzystanie z pióra**

Aby pisać tekst lub wybierać pozycje na ekranie, delikatnie dotknij końcówką ekranu, a następnie unieś pióro.

Jeśli pióro nie będzie używane przez dziesięć sekund, wyłączy się automatycznie. Aby je włączyć, dotknij ekranu i unieś lub naciśnij przycisk na bocznej części pióra.

Aby wykonać działanie odpowiadające kliknięciu prawym przyciskiem myszy, naciśnij przycisk na bocznej części pióra podczas wybierania elementu na ekranie.

Cyfrowe pióro korzysta z wbudowanej funkcji czułości na nacisk, dzięki czemu możesz tworzyć grubsze kreski, mocniej dociskając cyfrowe pióro do ekranu. Czułość na nacisk może nie być włączona lub obsługiwana w zależności od aplikacji lub oprogramowania.

Pióro musi być dobrze skręcone, aby antena działała prawidłowo.

Okresowo sprawdzaj aktualizacje oprogramowania układowego na stronie <http://www.hp.com>.



Português

## **Utilizar a caneta**

Para escrever texto ou selecionar itens no ecrã, toque ligeiramente com a ponta no ecrã e depois levante a caneta.

A caneta desliga-se automaticamente se não for utilizada durante dez segundos. Para ligar a caneta, toque com a mesma no ecrã e levante-a ou prima o botão existente na parte lateral da caneta.

Para efetuar uma ação de clique com o botão direito, prima o botão existente na parte lateral da caneta ao selecionar um item no ecrã.

A caneta digital utiliza uma sensibilidade à pressão inerente, para que possa criar um traço mais grosso quando utiliza a caneta com um pouco mais de pressão no ecrã. Dependendo da aplicação ou programa, a sensibilidade à pressão pode não estar ativa ou não ser suportada.

Certifique-se de que aperta bem a caneta para garantir um bom funcionamento da antena.

Verifique periodicamente se existem atualizações de firmware em <http://www.hp.com>.

Português do Brasil

## **Utilização da caneta**

Para escrever texto ou selecionar itens na tela, toque com a ponta levemente na tela e em seguida erga-a.

Caso a sua caneta fique sem uso por dez segundos, ela irá desligar automaticamente. Para ligá-la, toque na tela e em seguida erga-a ou pressione o botão na lateral da caneta.

Para executar uma ação de clique com o botão direito, pressione o botão na lateral da caneta ao selecionar um item na tela.

A caneta digital usa uma sensibilidade de pressão inerente, portanto, é possível criar um traço forte pressionando a caneta digital com mais força na tela. A sensibilidade de pressão pode não estar habilitada ou pode não ser suportada, dependendo do aplicativo ou programa.

Certifique-se de que as partes da caneta estejam rosqueadas com segurança para garantir que a antena funcione adequadamente.

Verifique as atualizações de firmware periodicamente em <http://www.hp.com>.

Русский

## **Использование пера**

Чтобы написать текст или выбрать объект на экране, слегка коснитесь поверхности кончиком пера, а затем приподнимите его.

Перо автоматически выключается, если не используется в течение 10 секунд. Чтобы включить перо, коснитесь им экрана или нажмите кнопку на боковой поверхности пера.

Чтобы симитировать нажатие правой кнопки мыши, выбирая объект на экране, удерживайте кнопку на пере.

Цифровому перу присущ эффект нажима: чем сильнее вы прижимаете его к экрану, тем жирнее выходят штрихи. Нажим может быть отключен или не поддерживаться в зависимости от используемого приложения или программы.

Убедитесь, что корпус пера надежно завинчен, чтобы обеспечить надлежащую работу антенны.

Периодически проверяйте наличие обновлений для микропрограммы на сайте <http://www.hp.com>.

Slovenčina

## **Používanie pera**

Ak chcete písať text alebo vybrať položky na obrazovke, hrotom sa jemne dotknite obrazovky a potom pero odtiahnite.

Ak pero nepoužívate desať sekúnd, automaticky sa vypne. Ak ho chcete zapnúť, dotknite sa ním obrazovky a odtiahnite ho alebo stlačte tlačidlo na jeho bočnej strane.

Ak chcete vykonať činnosť, na ktorú sa používa pravé tlačidlo myši, stlačte pri výbere položky na obrazovke tlačidlo na bočnej strane pera.

Digitálne pero využíva princíp základnej citlivosti na tlak, takže môžete silnejším pritlačením digitálneho pera na obrazovku robiť hrubšie čiary. Citlivosť na tlak nemusí byť v závislosti od aplikácie alebo programu k dispozícii alebo podporovaná.

Uistite sa, že je pero bezpečne zoskrutkované, aby sa zabezpečilo správne fungovanie antény.

Pravidelne kontrolujte aktualizácie vybavenia na stránke <http://www.hp.com>.

Slovenščina

## **Uporaba peresa**

Če želite pisati ali izbrati elemente na zaslonu, se s konico rahlo dotaknite zaslona, nato pa jo dvignite.

Če peresa ne uporabite deset sekund, se samodejno izklopi. Vključite ga tako, da se z njim dotaknete zaslona in ga dvignete, ali pritisnete gumb na strani peresa.

Če želite izvesti klik z desno tipko, med izbiranjem elementa na zaslonu pritisnite gumb na strani peresa.

Digitalno pero je občutljivo na pritisk, zato lahko debelejšo potezo izvedete tako, da z njim močneje pritisnete na zaslonu. Občutljivost na pritisk morda ni omogočena ali podprta glede na aplikacijo ali program.

Da zagotovite pravilno delovanje antene, poskrbite, da je pero dobro privito.

Na naslovu <http://www.hp.com> občasno preverite, ali so na voljo posodobitve.

Suomi

## **Kynän käyttö**

Jos haluat kirjoittaa näytölle tekstiä tai valita kohteita näytöltä, kosketa kynän terällä kevyesti näyttöä ja nosta sitten terää.

Jos kynää ei käytetä kymmeneen sekuntiin, se sammuu automaattisesti. Ota kynä käyttöön koskettamalla sillä näyttöä ja nostamalla sitä tai painamalla kynän sivussa olevaa painiketta.

Kakkospainikkeella napsauttaminen tehdään painamalla kynän sivussa olevaa painiketta kohdetta näytöstä valittaessa.

Digitaalisessa kynässä käytetään sisäistä paineherkkyttä, joten voit luoda paksumman vedon painamalla kynällä näyttöä kovemmin. Kaikki sovellukset tai ohjelmat eivät ehkä mahdollista tai tue paineherkkyden käyttöä.

Varmista, että kynä on ruuvattu tiukasti yhteen, jotta antenni toimii moitteettomasti.

Tarkista laiteohjelmistopäivitykset ajoittain osoitteesta <http://www.hp.com>.

Svenska

## **Använda pennan**

Skriv text eller välj objekt på skärmen genom att trycka spetsen lätt mot skärmen och lyfta den.

Pennan stängs av automatiskt om du inte använder den inom tio sekunder. Aktivera den genom att antingen röra vid skärmen med den och lyfta, eller genom att trycka på knapparna på var sida om pennan.

För att högerklicka trycker du på knappen på sidan av pennan när ett objekt är markerat på skärmen.

Den digitala pennan är tryckkänslig, så du kan göra ett tjockare streck genom att trycka pennan hårdare mot skärmen. Tryckkänslighet kanske inte är aktiverat eller kanske inte stöds beroende på vilket program som används.

Kontrollera att pennan är rätt hopskruvad för att antennen ska fungera på rätt sätt.

Kontrollera med jämna mellanrum om det finns nya uppdateringar för den inbyggda programvaran på <http://www.hp.com>.

Türkçe

## **Kalemi Kullanma**

Ekrana metin yazmak veya ekrandaki öğeleri seçmek için, ucu hafifçe ekrana bastırın ve ardından kaldırın.

Kaleminiz, on saniye boyunca kullanılmadığı takdirde otomatik olarak kapanır. Açmak için, ya ekrana dokundurup kaldırın ya da kalemin yanındaki düğmeye basın.

Bir sağ tıklatma eylemi gerçekleştirmek için, öğeyi ekranda seçerken kalemin yanındaki düğmeye basın.

Dijital kalem yapısal olarak basınca duyarlıdır, yani dijital kalemle ekrana daha sert basarak daha kalın çizgi oluşturabilirsiniz. Basınç hassasiyeti, uygulamaya veya programa bağlı olarak etkinleştirilemeyebilir veya desteklenmeyebilir.

Antenin düzgün çalışmasını sağlamak için kalemin birlikte sıkıca vidalandığından emin olun.

Bellenim güncelleştirmelerini <http://www.hp.com> adresinden periyodik olarak kontrol edin.



日本語

## ペンの使用

文字を書いたり画面上の項目を選択したりするには、画面にペン先を軽く触れさせてから離します。

ペンを10秒間使用しないと自動的にオフになります。オンにするには、ペンで画面に触れるか、ペンの側面にあるボタンを押します。

右クリック操作を実行するには、画面上の項目を選択するとき、ペンの側面にあるボタンを押します。

このデジタル ペンは圧力感知機能を備えているため、画面上でペンを強めに押すとより太い線を描くことができます。圧力感知機能は、一部のアプリケーションやプログラムによってはサポートされていない場合があります。

アンテナを適切に機能させるため、ペンはしっかりと閉めて使用してください。

HPのWebサイト、<http://www.hp.com/jp/> でファームウェアの最新版を定期的に確認してください。

한국어  
**펜 사용**

화면에서 텍스트를 쓰거나 항목을 선택하려면 펜 끝으로 화면을 가볍게 터치하고 땡니다.

펜은 10초 이상 사용되지 않으면 꺼집니다. 펜을 켜려면 펜으로 화면을 터치하고 떼거나 펜 옆의 버튼을 누릅니다.

오른쪽 클릭을 하려면 화면에서 항목을 선택하면서 펜 옆의 버튼을 누릅니다.

디지털 펜에서는 내재된 누르기 감도를 사용하므로 텍스트를 굵게 쓸 때는 디지털 펜을 강하게 누르면 됩니다. 누르기 감도는 응용프로그램이나 프로그램에 따라 활성화되지 않거나 지원되지 않을 수 있습니다.

안테나 기능이 제대로 작동하도록 펜의 조립 상태를 확인합니다.

펌웨어가 업데이트되었는지 <http://www.hp.com>에서 정기적으로 확인하십시오.

简体中文

## 使用触控笔

要在屏幕上写字或选择选项，请将笔尖轻触屏幕，然后抬起笔尖。

如果触控笔停止使用的时间达到 10 秒，它将自动关闭。要将其打开，请将触控笔轻触屏幕并抬起或者按下触控笔一侧的按钮。

要执行右键单击操作，请在屏幕上选择某个选项时按下触控笔一侧的按钮。

数字触控笔使用内置的压力感应，因此您可以通过在屏幕上稍微用力地按下数字触控笔来画出较粗的笔画。根据具体的应用或程序，触控笔可能未启用或不支持压力感应。

请确保触控笔已旋合牢固，以确保天线正常工作。

请定期访问 <http://www.hp.com> 检查固件更新。

繁體中文

## 使用數位筆

若要在螢幕上書寫文字或選取項目，請用筆尖輕觸螢幕再抬起。

如果有長達 10 秒鐘未使用數位筆，則它會自動關閉。若要開啟數位筆，請用筆尖輕觸螢幕再抬起，或者按下數位筆側面的按鈕。

若要執行滑鼠右鍵動作，在螢幕上選取項目時，請按下數位筆側面的按鈕。

數位筆運用天然的壓力敏感度，讓您能夠以數位筆在螢幕上較強的按壓力度產生比較粗的筆畫。壓力敏感度可能不會啟用或不受支援，具體視應用程式或程式而定。

確保數位筆已牢固旋合，以便天線能正常運作。

定期檢查韌體更新，網址為 <http://www.hp.com>。

עברית

## שימוש בעט

כדי לכתוב טקסט או כדי לבחור פריטים במסך, גע קלות במסך בעזרת קצה העט והרם אותו. כאשר לא נעשה שימוש בעט במשך עשר שניות, הוא נכבה באופן אוטומטי. כדי להפעיל אותו, גע בעזרתו במסך והרם אותו או לחץ על הלחצן שבצידו של העט.

לביצוע פעולת לחיצה ימנית, לחץ על הלחצן שבצידו של העט בעת בחירת פריט במסך.

העט הדיגיטלי משתמש ברגישות מובנית ללחץ, ולכן ניתן לבצע סימון מודגש יותר בעזרת לחיצה חזקה יותר של העט הדיגיטלי על המסך. יתכן שהרגישות ללחץ לא תהיה פעילה או נתמכת, בהתאם ליישום או לתוכנית.

ודא שחלקי העט מוברגים זה לזה היטב כדי להבטיח שהאנטנה תפעל באופן תקין.

חפש מעת לעת עדכוני קושחה בכתובת <http://www.hp.com>.

**For regulatory and safety notices, refer to the *Product Notices* included with your product.**

**Informace o předpisech a bezpečnosti viz dokument *Informace o produktu* dodaném s produktem.**

**Se *Produktbemærkninger*, som fulgte med dit produkt, for generelle bemærkninger og sikkerhedsbemærkninger.**

**Sicherheits- und Zulassungshinweise finden Sie im Dokument *Produkthinweise*, das im Lieferumfang des Produkts enthalten ist.**

**Si desea información sobre avisos normativos y de seguridad, consulte los *Anuncios sobre productos* que se incluyen con su equipo.**

**Για τις σημειώσεις κανονισμών και ασφάλειας, ανατρέξτε στις *Σημειώσεις προϊόντος* που περιλαμβάνονται με το προϊόν σας.**

**Pour obtenir des informations sur les réglementations et la sécurité, reportez-vous aux *Informations sur le produit* fournies avec votre produit.**

**Za obavijesti o propisima i sigurnosti, pogledajte *Obavijesti o proizvodima* koje su isporučene uz vaš proizvod.**

**Per le normative e gli avvisi sulla sicurezza, consultare la documentazione *Normative del prodotto* fornita con il prodotto.**

**A biztonsági és jogi tudnivalók a termékhez mellékelt *Termékinformációkban* találhatóak.**

**Raadpleeg voor informatie over voorschriften en veiligheid de *Productaankondigingen* die bij uw product meegeleverd is.**

**Opplysninger om forskrifter og sikkerhet finnes i *Produktopplysninger*, som fulgte med produktet.**

**Informacje dotyczące przepisów i bezpieczeństwa: zobacz *Informacje na temat produktów* dołączone do danego produktu.**

**Para obter avisos de regulamentação e segurança, consulte os *Avisos do produto* incluídos com o produto.**

**Para ver avisos regulamentares e de segurança, consulte os *Avisos sobre o produto* incluídos com o produto.**

**См. уведомления о соответствии нормам и требованиям к безопасности в *Уведомлениях о продукте*, прилагаемых к продукту.**

**Regulačné a bezpečnostné upozornenia nájdete v dokumente *Upozornenia o produkte* priloženom k výrobku.**

**Za upravna in varnostna obvestila glejte *Obvestila o izdelku*, priložena vašemu izdelku.**

**Katso viranomaisten ilmoitukset ja turvallisuusohjeet tuotteen mukana toimitetusta *Tuoteohjeista*.**

**Myndighets- och säkerhetsinformation finns i *Produktmeddelanden som medföljer produkten*.**

**Yasal düzenleme ve güvenlik bildirimleri için, ürününüzle birlikte verilen *Ürün Bildirimleri* kısmına bakın.**

**規定情報および安全情報については、製品に付属の『Product Notices』（製品についての注意事項）を参照してください。**

**규정 및 안전 정보는 제품에 포함되어 있는 *제품 고지사항*을 참조하십시오.  
有关管制和安全通告，请参阅产品所附带的产品通告。**

**有關法規與安全注意事項的詳細資訊，請參閱產品隨附的產品注意事項。**

© Copyright 2013–2014 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

The information contained herein is subject to change without notice. The only warranties for HP products and services are set forth in the express warranty statements accompanying such products and services. Nothing herein should be construed as constituting an additional warranty. HP shall not be liable for technical or editorial errors or omissions contained herein.

Third Edition: November 2014

First Edition: October 2013

PRINTER: Replace this box with Printed- In (PI)  
Statement(s) as per spec.

NOTE: This box is simply a placeholder. PI  
Statement(s) do not have to fit inside the box but  
should be placed in this area.



746263-B23